

INTRODUCTION

Elena REDONDO-MOYANO*
University of the Basque Country (UPV/EHU)

The works compiled in this book offer an overview of current research on verbal (im)politeness with a special focus on ancient Greek.

The study of verbal politeness, which began in the Anglo-Saxon arena with works such as those by Goffman (1955, 1967), Lakoff (1973, 1989), and Leech (1983, 2014), is universally known thanks to the analysis model proposed by Brown & Levinson (1978, 1987). This model was and continues to be the most accepted analysis model in the empirical studies of later periods¹. If this model focused on the study of how language preserved social harmony, voices soon emerged, such as those of Culpeper (1996, 2005, 2011, 2017), Bousfield (2008), or Kienpointner (2017)², who also called for the study of conflictive interactions, that is, of verbal impoliteness, insofar as such interactions also sought success in communicative exchange.

The model proposed by Brown & Levinson, which is still today the most influential, has received numerous criticisms and revisions. One of the main reproaches was that it presented a pessimistic view of social relations to the extent that they always seem to threaten one's own *face* and the *face* of other participants. This approach was countered by Kerbrat-Orecchioni (1992, 1994, 2004, 2005), by highlighting verbal acts that pursue just the opposite, those that are intrinsically polite (compliments, praise, thanks, expression of good wishes, congratulations, etc.) and, therefore, give value to the public image of the other participant, unifying social relations. Another critique of the Brown & Levinson model addresses its ethnocentrism, the proposing of its own model of politeness, fundamentally typical of Western Anglo-Saxon culture. The correction of this trend has given rise to various proposals that claim that the application of these parameters varies accord-

¹ Keys to this model are (a) the concept of *face*, with its double facet: *positive face / negative face*; (b) the consideration of the relative power of interlocutors in their society and (c) the degree of affectivity between them. All are taken into account, with clarification, by all the scholars of verbal (im)politeness.

² See also Culpeper, Hardaker (2017), Culpeper & Kádár (2017), Culpeper & Terkourafi (2017); likewise, Jonathan Culpeper's academic website (<https://www.lancaster.ac.uk/fass/projects/impoliteness/functions.htm>) is dedicated to impoliteness.

* **Correspondencia a / Correspondence to:** Elena Redondo-Moyano, Facultad de Letras, Universidad del País Vasco (UPV/EHU – elena.redondo@ehu.eus – <http://orcid.org/0000-0002-3355-569X>).

Cómo citar / How to cite: Redondo-Moyano, Elena (2022), «Introduction to "New Insights into Politeness and Impoliteness: Studies in Ancient Greek Literary Dialogues"», *Veleia*, 39, 13-18. (<https://doi.org/10.1387/veleia.23063>).

Recibido: 16 septiembre 2021; aceptado: 19 septiembre 2021.

ISSN 0213-2095 - eISSN 2444-3565 / © 2022 UPV/EHU

 Esta obra está bajo una licencia Creative Commons Atribución-NoComercial-SinDerivadas 4.0 Internacional

ing to the culture, ethnic group or country³, or the specific groups within them, such as women and men⁴.

As a result of the new emerging points of view, the study of verbal (im)politeness expanded with contributions from other scientific fields, specifically discourse analysis, rhetoric, or sociolinguistics⁵. At the same time when changes were introduced to the model, interest in this discipline increased and the work on it multiplied after the start of the xxi century. The *Journal of Politeness Research: Language, Behaviour, Culture* (<http://www.degruyter.com/view/j/jplr>) is an important instrument that has given visibility to studies on the subject since 2005⁶.

The application of the study of verbal (im)politeness to *corpus* languages first took place in the last years of the last century and its progression has been slower as the parameters involved in such a study (power, status, cultural level, register used by the participants in the communicative act, and context in which said act takes place) are more difficult to grasp in these languages. Despite this difficulty, the studies thus far have already proven their usefulness for better understanding the preserved classical text⁷. Recently, these studies have a new resource, *The Historical Politeness Network for Ancient Languages* website, which has begun to compile studies on verbal (im)politeness in ancient Latin and Greek.

In this volume, we present an overview of the (im)politeness studies that are currently applied, fundamentally, to a selection of relevant works of ancient Greek literature, a language in which many of the volume's authors are specialists.

The Research Project “Verbal Politeness and Impoliteness in the Literary Dialogue of Ancient Greek” (COREGO, PGC2018-093779-B-100), directed by Doctors Luz Conti and Emilio Crespo from the Autonomous University of Madrid⁸, provided the scientific initiative for the writing of this book. Funding was provided by the research group “Society, Power, and Culture in Ancient Rome (c. III BCE-III CE)” (SPCUR, GIU 19/064), financed by the University of the Basque Country / Euskal Herriko Unibertsitatea and directed by Doctor Antonio Duplá Ansúategui.

Next, we present a brief curriculum vitae of all the participants in alphabetical order. This volume was compiled during two very difficult years, 2020 and 2021, in which the coronavirus pandemic ravaged the world. For this reason, we wish to express our sincere appreciation and our

³ Cf. Watts (1989, 2003), Matsumoto (1988), Haverkate (2004), Schnurr, Marra & Holmes (2007), Kienpointner & Stopfner (2017).

⁴ For the study of politeness from a gender point of view, cf. Holmes (1995), Freed & Greenwood (1996), Mills (2003), Mullany (2010), and Sung (2012) or most recently, Chalupnik, Christie & Mullany (2017).

⁵ For a general vision of the development of the studies on politeness, cf. Eelen (2001), Locher (2015), Kádár & Haugh 2013, or the recent publication by Haugh, Kádár & Terkourafi (2021).

⁶ Other publications of interest include the *Journal of Historical Linguistics and Sociohistorical Linguistics* (http://www.let.leidenuniv.nl/hsl_shl/index.html), *Journal of Historical Socio-linguistics* (<http://www.degruyter.com/view/j/jhsl>), *Linguistic Politeness Research Group* (<http://research.shu.ac.uk/politeness/>) and *Series: Advances in Historical Linguistics* (<https://benjamins.com/#catalog/books/ahs/main>).

⁷ Poccetti (2014) provides an overview of the advances in the study of politeness in Latin and Greek; relevant works include Dickey (1995, 1996, 2003, 2004, 2009, 2012a, 2012b, 2016), Lloyd (2004, 2006, 2009, 2012, 2018), Denizot (2011), Hall (2009), Sorrentino (2013), McDonald (2016), Catrambone (2016), Napoli & Ravetto (2017), Unceta (2010, 2014, 2016a, 2016b, 2017) o Martin, Iurescia, Hof & Sorrentino (2021), among others.

⁸ Recent publications on verbal politeness and impoliteness by the members of this research project include: Conti (2019, 2020a, 2020b, 2021a, 2021b, 2021c), Fornieles (2020a, 2020b, 2021a and 2021b), Redondo-Moyano (2021) and Verano (2021a and 2021b); thanks to the receipt of a “Juan de la Cierva” grant, Rodríguez Piedrabuena (2019, 2020a, 2020b, 2020c) is expected to join this project.

deepest gratitude to all the authors who participated in this volume and to all those who have contributed in any way to making it a reality.

REFERENCES

- BOUSFIELD, D., 2008, *Impoliteness in Interaction*, Amsterdam / Philadelphia: John Benjamins. DOI: <https://doi.org/10.1075/pbns.167>
- BROWN, P., & S. C. LEVINSON, 1978, «Universals in language usage: Politeness phenomena», in: E. N. Goody (ed.), *Questions and politeness: strategies in social interaction*, Cambridge: CUP, 56-311.
- BROWN, P., & S. C. LEVINSON, 1987, *Politeness: Some Universals in Language Use*, Cambridge: CUP.
- CATRAMBONE, M., 2016, «Off-record politeness in Sophocles: The patterned dialogues of female characters», *Journal of Politeness Research: Language, Behaviour, Culture* 12(2), 173-196.
- CHALUPNIK, M., C. CHRISTIE & L. MULLANY, 2017, «(Im)politeness and Gender», in: J. Culpeper, M. Haugh, D. Kádár (eds.), *The Palgrave Handbook of Linguistic (Im)politeness*, London: Palgrave Macmillan. DOI: https://doi.org/10.1057/978-1-37-37508-7_20
- CONTI, L., 2019, «De la duda a la certeza: sobre el uso de ἵσως en el teatro griego», *Incontri linguistici* 42, 91-116.
- CONTI, L., 2020a, «Zur Entwicklung von ἐκὼν εἴναι im Altgriechischen: von limitativer Infinitivkonstruktion zum parenthetischen Ausdruck», *Indogermanische Forschungen* 125.1, 217-237.
- CONTI, L., 2020b, «La cortesía verbal en Sófocles: análisis del optativo potencial en actos de habla directivos», *Emerita* 88.2, 229-250.
- CONTI, L., 2021a, «Off and on record complaints in Sophocles: a first approach», in: G. Giannakis *et al.* (eds.), *Synchrony and Diachrony of Ancient Greek: Language, Linguistics and Philology*, Berlin, Boston: De Gruyter, 321-330.
- CONTI, L., 2021b, «A first approach to ἡμεῖς in place of ἐγώ in Sophocles and Euripides: A deactualising device and expression of self-dignity», *Graeco-Latina Brunensis* 26.1, 23-35.
- CONTI, L., 2021c, «Sincronía y diacronía de los adverbios de aproximación en griego antiguo», *Quaderni Urbinati di Cultura Classica* 2021.2, 175-190.
- CULPEPER, J., 1996, «Towards an Anatomy of Impoliteness», *Journal of Pragmatics* 25, 349-367. DOI: [https://doi.org/10.1016/0378-2166\(95\)00014-3](https://doi.org/10.1016/0378-2166(95)00014-3)
- CULPEPER, J., 2005, «Impoliteness and Entertainment in the Television Quiz Show: The Weakest Link», *Journal of Politeness Research: Language, Behaviour, Culture* 1 (1), 35-72. DOI: <https://doi.org/10.1515/jplr.2005.1.1.35>
- CULPEPER, J., 2011, *Impoliteness: Using Language to Cause Offence*, Cambridge: CUP.
- CULPEPER, J., 2016, «Impoliteness Strategies», in: A. Capone, J. L. Mey (eds.), *Interdisciplinary Studies in Pragmatics, Culture and Society*, Cham: Springer, 421-445. DOI: https://doi.org/10.1007/978-3-319-12616-6_16
- CULPEPER, J., & C. HARDAKER, 2017, «Impoliteness», in: J. Culpeper, M. Haugh, D. Kádár (eds.), *The Palgrave Handbook of Linguistic (Im)politeness*, London: Palgrave Macmillan, 199-226.
- CULPEPER, J., M. HAUGH & D. KÁDÁR (eds.), 2017, *The Palgrave Handbook of Linguistic (Im)politeness*, London: Palgrave Macmillan.
- CULPEPER J., & M. TERKOURAFI, 2017, «Pragmatic approaches (im)politeness», in: J. Culpeper, D. Kádár (eds.), *The Palgrave handbook of linguistic (im)politeness*, London: Palgrave Macmillan, 11-39.
- DENIZOT, C., 2011, *Donner des ordres en grec ancien: étude linguistique des formes de l'injonction*, Mont-Saint-Aignan: Publications des Universités de Rouen et du Havre.
- DICKEY, E., 1995, «Forms of address and conversational language in Aristophanes and Menander», *Mnemosyne* 48, 257-271.
- DICKEY, E., 1996, *Greek forms of address. From Herodotus to Lucian*, Oxford, New York: OUP.

- DICKEY, E., 2003, «Latin influence on the Greek of documentary papyri: An analysis of its chronological distribution», *Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik* 145, 249-257.
- DICKEY, E., 2004, «The Greek address system of the Roman period and its relationship to Latin», *Classical Quarterly* 54, 494-527.
- DICKEY, E., 2009, «Latin influence and Greek request formulae», in: T. V. Evans, D. Obbink (eds.), *The Language of the Papyri*, Oxford: OUP: 208-220.
- DICKEY, E., 2012a, «How to say “please” in classical Latin», *Classical Quarterly* 62, 731-748.
- DICKEY, E., 2012b, «The rules of politeness and Latin request formulae», in: P. Probert and A. Willi (eds.), *Laws and rules in Indo-European*, Oxford: OUP, 313-28. DOI: <https://doi.org/10.1093/acprof:oso/9780199609925.001.0001>
- DICKEY, E., 2016, «Politeness in ancient Rome: can it help us evaluate modern politeness theories?», *Journal of Politeness Research* 12 (2), 197-220. DOI: <https://doi.org/10.1515/pr-2016-0008>
- EELIN, G., 2001, *Critique of Politeness Theories*, Manchester: St. Jerome Publishing.
- FORNIELES, R., 2020a, «Sobre un mecanismo de (des)cortesía verbal entre Esquines y Demóstenes: La impersonalización con el pronombre indefinido τις», *Quaderni Urbinati di Cultura Classica* 125 (2), 131-151. DOI: https://doi.org/10.14195/2183-1718_77_4
- FORNIELES, R., 2020b, «La lítote como mecanismo de descortesía verbal en Esquines y Demóstenes», *Exemplaria Classica. Journal of Classical Philology* 24, 13-23. DOI: <http://dx.doi.org/10.33776/ec.v24i0.4976>
- FORNIELES, R., 2021a, «Impersonalization as a mechanism of impoliteness in Aeschines and Demosthenes: a study of οὐδείς and μηδείς», in: G. Giannakis et al., *Synchrony and Diachrony of Ancient Greek*, Berlin: De Gruyter, 347-355.
- FORNIELES, R., 2021b, «Una aproximación a la descortesía verbal en los insultos entre Esquines y Demóstenes», *Humanitas* 77, 67-87. DOI: https://doi.org/10.14195/2183-1718_77_4
- FREED, A., & A. GREENWOOD, 1996, «Women, men, and type of talk: What makes the difference?», *Language in Society* 25(1), 1-26. DOI: <https://doi.org/10.1017/S0047404500020418>
- GOFFMAN, E., 1955, «On face work: an analysis of ritual elements in social interaction», *Psychiatry* 18(3), 213-231. DOI: <https://doi.org/10.1080/00332747.1955.11023008>
- GOFFMAN, E., 1967, *Interaction Ritual: Essays on Face to Face Behavior*, New York: Doubleday & Company.
- HAVERKATE, H., 2004, «El análisis de la cortesía comunicativa, categorización pragmalingüística de la cultura española», in: D. Bravo, A. Briz (eds.), *Pragmática sociocultural: análisis del discurso de cortesía en español*, Barcelona: Ariel, 55-65.
- HALL, J., 2009, *Politeness and Politics in Cicero's Letters*, Oxford: OUP.
- HOLMES, J., 1995, *Women, Men and Politeness*, London: Routledge. DOI: <https://doi.org/10.4324/9781315845722>
- HAUGH, M., D. KÁDÁR & M. TERKOURAFI, 2021, *The Cambridge Handbook of Sociopragmatics*, Cambridge: CUP.
- KERBRAT-ORECCHIONI, C., 1992, *Les interactions verbales. II*, Paris: Armand Colin.
- KERBRAT-ORECCHIONI, C., 1994, *Les interactions verbales. III*, Paris: Armand Colin.
- KERBRAT-ORECCHIONI, C., 2004, «¿Es universal la cortesía?», in: D. Bravo, A. Briz, *Pragmática Sociocultural. Estudios sobre el discurso de cortesía en español*, Ariel: Barcelona, 39-54.
- KERBRAT-ORECCHIONI, C., 2005, «Politeness in France: How to Buy Bread Politely», in: L. Hickey, M. Stewart (eds.), *Politeness in Europe*, Clevedon, Buffalo, Toronto: Multilingual Matters, 29-44. DOI: <https://doi.org/10.21832/9781853597398-004>
- KIENPOINTNER, M., & M. STOPFNER, 2017, «Ideology and (Im)politeness», in: J. Culpeper, M. Haugh, D. Kádár (eds.), *The Palgrave Handbook of Linguistic (Im)politeness*, London: Palgrave Macmillan, 61-87. DOI: https://doi.org/10.1057/978-1-37-37508-7_4
- LAKOFF, R., 1973, «The Logic of Politeness; Or, Minding your P's and Q's», *Papers from the Ninth Regional Meeting of the Chicago Linguistics Society*, Chicago: Linguistics Society, 292-305.
- LAKOFF, R., 1989, «The limits of politeness: Therapeutic and courtroom discourse», *Multilingua-Journal of Cross-Cultural and Interlanguage Communication* 8(2-3), 101-130.

- LEECH, G., 1983, *Principles of Pragmatics*, London: Longman.
- LEECH, G., 2014, *The Pragmatics of Politeness*, Oxford: OUP.
- LLOYD, J., 2006, «Sophocles in the Light of Face-Threat Politeness Theory», in: A. Rijksbaron, I. J. F. de Jong (eds.), *Sophocles and the Greek Language: Aspects of Diction, Syntax and Pragmatics*, Leiden: Brill, 225-240.
- LLOYD, J., 2009, «The Language of the Gods: Politeness in the Prologue of the Troades», in: M. Lloyd, J. Cousland, J. Hume (eds.), *The Play of Texts and Fragments: Essays in Honour of Martin Cropp*, Leiden: Brill, 183-192.
- LLOYD, J., 2012, «Sophocles the Ironist», in: A. Marantonatos (ed.), *Brill's companion to Sophocles*, Leiden: Boston, 563-577.
- LLOYD, J., 2018, «The hortative aorist», *CQ* 68.2, 415-42. DOI: <https://doi.org/10.1017/S0009838819000132>
- MARTIN, G., F. IURESCIA, S. HOF & G. SORRENTINO (eds.), 2021, *Pragmatic Approaches to Drama. Studies in Communication on the Ancient Stage*, Leiden / Boston: Brill. DOI: <https://doi.org/10.1163/9789004440265>
- MILLS, S., 2003, *Gender and politeness*, Cambridge: Cambridge University Press.
- MULLANY, L., 2010, «Gender and interpersonal pragmatics», in: M. A. Locher, S. L. Graham (eds.), *Interpersonal Pragmatics*, Berlin: De Gruyter Mouton, 225-250. DOI: <https://doi.org/10.1515/9783110214338.1.225>
- MCDONALD, K., 2016, «The sociolinguistics of gender, social status and masculinity in Aristophanes», *Journal of Historical Sociolinguistics* 2.2, 155-188. DOI: <https://doi.org/10.1515/jhsl-2016-0011>
- MATSUMOTO, Y., 1988 «Reexamination of the Universality of Face: Politeness Phenomena in Japanese», *Journal of Pragmatics* 12(4), 403-426.
- NAPOLI, M., & M. RAVETTO, 2017, *Exploring Intensification. Synchronic, diachronic and cross-linguistic perspectives*, Amsterdam, Philadelphia: John Benjamins.
- POCCETTI, P., 2014, «Politeness & Courtesy Expressions», in: G. K. Giannakis (ed.), *Encyclopedia of Ancient Greek Language and Linguistics*, 3, Leiden, Boston: Brill, 112-114. DOI: https://doi.org/10.1163/2214-448X_eagll_SIM_00000514
- REDONDO-MOYANO, E., 2021, «(Des)cortesía verbal y caracterización en el tercer Mimiambo de Herodas», *Cuadernos de Filología Clásica. Estudios griegos e indo-europeos* 31, 67-87. DOI: <https://doi.org/10.5209/cfcg.71334>
- RODRÍGUEZ PIEDRABUENA, S., 2019, *La lengua de los personajes. Caracterización lingüística en la obra de Eurípides a partir de los Heraclidas*, Universidad de Sevilla (tesis doctoral). <https://hdl.handle.net/11441/92538>
- RODRÍGUEZ PIEDRABUENA, S., 2020a, «(Im)politeness Strategies in Euripides: An Approach to Linguistic Characterisation through Qualitative Data Analysis», *Commentationes Humanarum Litterarum* 139, 271-298.
- RODRÍGUEZ PIEDRABUENA, S., 2020b, «Overpoliteness in Euripides», *Symbolae Philologorum Posnaniensium Graecae et Latinae*, 30(1), 73-96. DOI: <https://doi.org/10.14746/sppgl>
- RODRÍGUEZ PIEDRABUENA, S., 2020c, «Terms of Address on Right Periphery in Greek Tragedy», in: G. Martin *et al.* (eds.), *Pragmatic Approaches to Drama Studies in Communication on the Ancient Stage*, 70-95, Leiden: Brill.
- SORRENTINO, G., 2013, *Comunicazione e relazioni interpersonali nelle commedie di Menandro: un'indagine sul Dyscolos e sulla Samia*, PhD thesis, University of Freiburg. DOI: <https://freidok.uni-freiburg.de/fedora/objects/freidok:9582/datastreams/FILE1/content>
- SCHNURR, S., M. MARRA & J. HOLMES, «Being (im)polite in New Zealand workplaces: Māori and Pākehā leaders», *Journal of Pragmatics* 39.4, 712-729. DOI: <https://doi.org/10.1016/j.pragma.2006.11.016>
- SUNG, C. C. M., 2012, «Exploring the interplay of gender, discourse, and (im)politeness», *Journal of Gender Studies* 21.3, 285-300. DOI: <https://doi.org/10.1080/09589236.2012.681179>
- UNCETA GÓMEZ, L., 2010, «La expresión del agradoceimiento en la comedia latina», in: P. Anreiter, M. Kienpointner (eds.), *Latin Linguistics today. Proceedings of the XVth International Colloquium on Latin Linguistics*, Innsbruck: Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, 625-637.

- UNCETA GÓMEZ, L., 2014, «La politesse linguistique en latin: bilan d'une étude en cours», *Dictionnaire Historique et Encyclopédie Linguistique du Latin*, IV : *Encyclopédie Linguistique*, Paris-Sorbonne. http://www.linglat.paris-sorbonne.fr/encyclopedie_linguistique:notions_linguistiques:syntaxe:formules_de_politesse
- UNCETA GÓMEZ, L., 2016a, «Congratulations in Latin Comedy: Types and functions», *Journal of Politeness Research* 12(2), 267-290. DOI: <https://doi.org/10.1515/pr-2016-0005>
- UNCETA GÓMEZ, L., 2016b, «La respuesta al agradecimiento en la comedia de Plauto y Terencio», *Pallas* 102, 229-236. DOI: <https://doi.org/10.4000/pallas.3716>
- UNCETA GÓMEZ, L., 2017, «Estrategias de cortesía lingüística en Querolus», *Latomus: revue d'études latines* 76.1, 140-161.
- VERANO, R., & CH. FEDRIANI, 2021, «Common Ground and Politeness in Latin and Greek Philosophical Dialogue», in: A. M. Martín Rodríguez (ed.), *Linguisticae Dissertationes. Current Perspectives on Latin Grammar, Lexicon and Pragmatics. Selected Papers from the 20th International Colloquium on Latin Linguistics, Las Palmas de Gran Canaria, Spain, June 17-21, 2019*, Madrid: Ediciones Clásicas, 651-664.
- VERANO, R., & CH. FEDRIANI, 2017, «Cortesía y conversación en el proemio del Parménides de Platón», in: L. Conti, J. de la Villa, R. Fornieles, L. Macía (eds.), *Δῶρα τά οι δίδομεν φιλεόντες. Homenaje a Emilio Crespo*, Madrid: Universidad Autónoma de Madrid, 321-329.
- WATTS, R., 1989, «Relevance and Relational Work: Linguistic Politeness as Politic Behavior», *Multilingua* 8, 131-166. DOI: <http://dx.doi.org/10.1515/mult.1989.8.2-3.131>
- WATTS, R., 2003, *Politeness*, Cambridge: CUP. DOI: <http://dx.doi.org/10.1017/CBO9780511615184>

CURRICULUM VITAE OF THE PARTICIPANTS

IVÁN ANDRÉS-ALBA (Universidad Autónoma de Madrid) has been a predoctoral researcher since 2018 at the Autonomous University of Madrid, where he is preparing his doctoral thesis supervised by Drs Emilio Crespo and Luz Conti on the terms used to designate the parts of the human body in Greek. Previously, he completed a Master's Degree in Indo-European Linguistics at the Friedrich-Schiller-Universität Jena (Germany) after receiving his degree in Sciences and Languages of the Antiquity from the Autonomous University of Madrid in 2016.

CARLA BRUNO (Università per Stranieri di Siena) is an associate professor at the University for Foreigners of Siena, where she received her PhD in 2003, after completing a degree in Historical Linguistics from the University of Pisa. She currently teaches general and historical linguistics. Her research focuses on the morpho-syntactic aspects of Indo-European languages (especially Ancient Greek) from both a synchronic and a diachronic perspective, with special attention to linguistic variability and change.

LUZ CONTI (Universidad Autónoma de Madrid) is full professor of Greek Philology at the Autonomous University of Madrid and has been a Humboldt scholar, since 2007. She has developed her academic career in Spain and Germany. Her work has been mainly focused on the synchronic, diachronic and comparative study of Ancient Greek syntax. In the most recent years, she has also been working on questions in the field of pragmatics. Currently she is conducting the research project “(Im)politeness in Ancient Greek Literary Dialogue” (COREGO), (PGC2018-093779-BI00), alongside Emilio Crespo.

PAOLA DARDANO (Università per Stranieri di Siena) is full professor of Historical Linguistics at the University for Foreigners of Siena. Her research interests include historical-comparative Greek and Anatolian linguistics, Indo-European poetic language, history of linguistic thought in the 19th and 20th centuries, and etymological theory and methods. Awarded with a Humboldt scholarship in 2008 and 2009, she is currently working on Hittite phraseology.

FRANCISCO FERNÁNDEZ GARCÍA (Universidad de Jaén) is a tenured professor in the Area of General Linguistics at the University of Jaén. He is director of the Department of Spanish Philology and research group leader for the research project “Linguistic Analysis: Theory and Applications” (HUM-834). His most important academic publications include those dedicated to the pragmatic-discursive analysis of political-electoral communication, namely the books *Estrategias del diálogo: la interacción comunicativa en el discurso político-electoral* (2000) and *La descortesía en el debate electoral cara a cara* (2017).

RAQUEL FORNIELES SÁNCHEZ (Universidad Autónoma de Madrid) is assistant professor of Greek Philology at the Autonomous University of Madrid. She completed degrees in Journalism (BA 2003) and Classics at the Autonomous University of Madrid (BA 2009, MA 2010, PhD 2015). Her PhD dissertation analysed the concept of news in ancient Greek literature. Her research interest covers a range of topics associated with Greek linguistics. Her current research focuses on (im)politeness phenomena in Greek Oratory.

FELICIA LOGOZZO (“Tor Vergata” Università degli studi di Roma) graduated from the ‘Tor Vergata’ University of Rome with a degree in Linguistics in 2008 and received her PhD in the ‘Linguistic History of Eurasia’ from the University of Macerata in 2012. She participated as a postdoctoral researcher in the following research projects: “SCRIBE - Short writings: Linguistic simplification, social inclusion: models and applications” (2013-2014) and “The authority of words. The forms of Roman preceptive discourse between preservation and change” (2015-2016). She worked for three years (October 2016-September 2019) on the MuMiL-EU project (Multilingualism and minority languages in Ancient Europe – HERA Uses of the past) as a junior fixed term researcher at the University for Foreigners of Siena. Since January 2020 she worked as a senior fixed-term researcher. Her favourite research subjects include Greek and Latin morphosyntax, Greek-Romance texts and the languages of the Vulgate and the Septuagint.

MARINA MARTOS (Universidad Autónoma de Madrid). After obtaining her degree in Sciences and Languages of the Antiquity in 2018 form the Autonomous University of Madrid, Marina Martos received her degree in Classical Philology from the University of Málaga while obtaining a Master in Historical and Literary Heritage of the Antiquity from the same university. Since 2019, she has been working on her PhD thesis (“Verbal politeness and impoliteness in the dialogues of the Odyssey”, supervised by Dr Luz Conti) within the framework of an FPU grant.

MARIA NAPOLI (Università del Piemonte Orientale) is an associate professor in General and Historical Linguistics at the University of Eastern Piedmont. Her main research areas are diachronic linguistics and typological analysis of ancient Indo-European languages with a focus on temporal and aspectual categories, morpho-syntax of the passive, (in)definiteness, argument structure, intensification, multilingualism in the ancient world, and evidentiality. The book entitled *Linguistica diacronica. La prospettiva tipologica* (Carocci, Roma, 2019) is one of her most recent works.

PAOLO POCCHETTI (“Tor Vergata” Università degli studi di Roma). Former associate professor at the University of Naples ‘L’Orientale’ (1979-1991) since 1992, Paolo Pocchetti is a full professor of Comparative Philology at the ‘Tor Vergata’ University of Rome II. His main research fields include the synchronic and diachronic issues of classical languages as well as of those of the fragmentarily attested languages of the Western Mediterranean. He is the author of five monographs and over 300 publications, the editor of diverse international conferences and organiser of various research projects. As well as a member of several international scientific institutions, he is the editor of a scientific periodical on historical linguistics and of a monograph series on ancient European languages.

ELENA REDONDO-MOYANO (Universidad del País Vasco UPV/EHU) is a full professor of Greek Philology at the University of the Basque Country. In recent years her research fields have included ancient Greek rhetoric, syntax and pragmatics. She is currently a member of the “(Im) politeness in Ancient Greek Literary Dialogue” (COREGO, PGC2018-093779-BI00) Research Project, funded by the Spanish Government. She also participates in the “Sociedad, poder y cultura en la antigua Roma (c. III BCE-III CE)” (SPCUR, GIU 19/064) Research Group, funded by the University of the Basque Country.

SANDRA RODRÍGUEZ PIEDRABUENA (Universidad de Sevilla) holds an MA in Classics from the University of Salamanca (2015) and a PhD in Classics from the University of Seville (2019). Her doctoral thesis applies politeness theory to the study of linguistic characterisation in Euripides. She has published on (im)politeness in Euripides (2020), overpoliteness (2020), terms of address in Greek drama (2020), Greek etymology (2021), textual criticism in Euripides (2019), and *progymnasmata* in Plutarch (2017) and Corinna (2015).

LIANA TRONCI (Università per Stranieri di Siena) is an associate professor in Linguistics at the University for Foreigners of Siena. Since 2007, she has taught sociolinguistics, comparative linguistics, Latin grammar, and general and historical linguistics at the University for Foreigners of Siena and the University of Zurich. Her favourite research subjects are the morpho-syntax and lexicon-syntax of Classical languages, in particular diathesis, multipredicative constructions, and lexical derivation. She has devoted some of her work to Greek-Latin contact phenomena and the syntax of the Septuagint and the New Testament and their Latin translations.

RODRIGO VERANO (Universidad Autónoma de Madrid) holds a PhD in Greek Philology from the University of Seville, Spain. He is currently an assistant professor of Classics at the Autonomous University of Madrid where his research focuses on Greek linguistics from a pragmatic and discourse-oriented perspective, especially talk-in-interaction patterns and their reflection in literary and philosophical dialogues. He is a member of the research group “(Im)politeness in Ancient Greek Literary Dialogue” (PGC2018-093779-BI00) and principal investigator of the project “Conversation in Antiquity: Analysis of Verbal Interactions in Ancient Greek and Latin” (SI1/PJI/2019-00283).